

1798 年：被吞并

Dr Alexander Ressos, TEP
Attorney-at-Law (Switzerland), Solicitor (Hong Kong),
Solicitor (England & Wales)

十八世纪末，由于法国已吞并萨伏依和热克地区（Pays de Gex），日内瓦共和国成了法国领土内的一块飞地。其独立已难以为继。1798 年，法军进入该城，日内瓦根据 1798 年 4 月 26 日的合并条约被法国吞并。¹ 它成为一个新设省份——莱芒省（département du Léman）——的首府，该省由日内瓦、热克地区和萨伏依北部的一部分组成。据日内瓦国家档案馆称，该省人口中日内瓦人占 10%，热克人占 17%，萨伏依人占 73%。²

尽管如此，日内瓦人仍争取到保留其部分机构。日内瓦公学（Collège）、学院（Académie）和总医院（Hôpital général）得以保留。³ 为了保全前共和国的集体财产、防止其被法国国家吸收，日内瓦人设立了一个机构来管理这些财产，即经济协会（Société économique）。⁴ 这一法律解决方案将集体资产托付给一个独立实体，从而使其脱离外部权力的控制，体现了日内瓦法律人士的智慧。在公共领域，它预示了金融中心日后为私人客户发展出的财富结构安排技术。

此次吞并标志着自 1536 年以来一直独立的日内瓦共和国的终结。它发生在十年动荡、贫困化和移民潮的末尾。对许多日内瓦人来说，这是一种屈辱。对另一些人而言，它带来了一个大国的稳定以及融入广阔市场的机会。

要点。1798 年 4 月 26 日被法国吞并后，日内瓦成为莱芒省的首府。尽管如此，它仍保留了日内瓦公学、学院和总医院，并将前共和国的财产托付给自己的一个实体——经济协会——以予保全。

1 注释

1. Archives d'État de Genève, 页面 “Économie”, archives-etat-ge.ch (2026 年 9 月访问)。
2. Archives d'État de Genève, 页面 “Économie”, 同前引。
3. Archives d'État de Genève, 页面 “Économie”, 同前引。
4. Archives d'État de Genève, 页面 “Archives de sociétés” (archives-etat-ge.ch)：经济协会于 1798 年 4 月 16 日共和国被撤销之际设立，负责管理被宣布为前日内瓦人市镇财产的前共和国财产，并将其收益用于教育、归正宗礼拜和扶持工业；该协会于 1847 年解散；其档案（1798–1847 年会议记录、账目、财产清册）还包括牧师团（Compagnie des pasteurs）、海事协会（Société maritime）、爱国商行（Comptoir patriotique）和学院（Académie）的档案。

仅供一般参考。本文不构成法律或税务意见，不能替代针对个案的专业意见，亦不建立律师与客户关系。本文反映截至 2026 年 9 月的法律状况。

在线版本: cn.helveticaregister.com/geneva-1798-the-annexation